ADV. - 1 - L. 7573/2/V.

17. AUG 1961

Coördinatie (2)

KONINKRIJK BELGIE.

ROYAUME DE BELGIQUE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste vacantiekamer, de 24e juli 1961 door de Minister-adjunct van Nationale Opvoeding en Kultuur verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "houdende goedkeuring van de reglementen van administratie en van rechtspleging van het Instituut (Belgische radio en televisie - Nederlandse uitzendingen)", heeft de 26e juli 1961 het volgend advies gegeven:

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, première chambre des vacations, saisi par le Ministre adjoint de l'Education nationale et de la Culture, le 24 juillet 1961, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal "portant approbation des règlements d'administration et de procédure de l'Institut (Belgische radio en televisie - Nederlandse uitzendingen), a donné le 26 juillet 1961 l'avis suivant :

Het ontwerp heeft uitsluitend tot doel, met toepassing van artikel 20, derde lid, van de wet van 18 mei 1960 houdende organisatie van de Instituten der Belgische radio en televisie, het reglement van beheer en het huishoudelijk reglement van het Instituut "Belgische radio en televisie, Nederlandse uitzendingen" goed te keuren. Krachtens dit artikel worden die reglementen vastgesteld door de raad van beheer van het Instituut en worden zij aan de Koning ter goedkeuring voorgelegd. De Koning treedt daarbij dus enkel op als toeziende overheid.

Het toezicht dat de Koning als zodanig op het optreden van een gedecentraliseerde overheid uitoefent, is een bestuurshandeling die niet tot de bevoegdheid van de afdeling wetgeving van de Raad van State behoort. Wat de reglementen betreft, die de gedecentraliseerde overheden kunnen vaststellen in het kader van de bevoegdheden welke hun organieke wet hun verleent, deze vallen niet onder de voorzieningen van artikel 2 van de wet van 23 december 1946.

Le projet a pour objet exclusif l'approbation, en application de l'article 20, alinéa 3, de la loi du 18 mai 1960 organique des Instituts de la radio-télévision belge, des règlements d'administration et de procédure de l'Institut "Belgische radio en televisie,Nederlandse uitzendingen". En vertu de cet article, c'est le conseil d'administration de l'Institut qui établit lesdits règlements , lesquels sont soumis à l'approbation du Roi. Le Roi n'intervient donc qu'en tant qu'autorité de tutelle.

Le contrôle que le Roi exerce à ce titre sur l'action d'une autorité décentralisée est un acte d'administration, étranger à la compétence de la section de législation du Conseil d'Etat. Quant aux règlements que les autorités décentralisées sont habilitées à prendre dans le cadre des attributions que leur loi organique leur confère, ils sortent des prévisions de l'article 2 de la loi du 23 décembre 1946.

De kamer was samengesteld uit		La chambre était composée de	
de Heren : Messieurs :	F. LEPAGE,	raadsheer van State, conseiller d'Etat,	voorzitter, président,
	A. MAST, P. DE BOCK,	raadsheren van State, conseillers d'Etat,	
	A. BERNARD, Ch.VAN REEPINGHEN,	bijzitters van de afdeling wetgeving, assesseurs de la section de législation,	
	C. ROUSSEAUX,	adjunct-griffier, greffier adjoint,	griffier. greffier.

De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. F. LEPAGE.

Het verslag werd uitgebracht door de H. H. ROUSSEAU, substituut.

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de M. F. LEPAGE.

Le rapport a été présenté par M. H. ROUSSEAU, substitut.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER,

(get.) C. ROUSSEAUX.

DE VOORZITTER - LE PRESIDENT,

(get.) F. LEPAGE.